

**Dodatok č. 1**

**k Dohode číslo: 21/08/54E/960**

**o poskytnutí finančního příspěvku  
v rámci projektu „Prvá pomoc“ – Opatrenie č. 1, 3A alebo 3B  
podľa § 54 ods. 1 písm. e) zákona č. 5/2004 Z. z. o službách zamestnanosti a o zmene a doplnení  
niektorých zákonov v znení neskorších predpisov**

*uzatvorená v zmysle § 269 ods. 2 zákona č. 513/1991 Zb. Obchodný zákonník v znení  
neskorších predpisov  
(ďalej len „dodatok“)*

medzi

**Úradom práce sociálnych vecí a rodiny Trnava**

Sídlo J. Bottu 4, 917 01 Trnava

zastúpeným riaditeľkou Ing. Viera Vančová, PhD.

IČO 30794536

DIČ 2021777780

Bankové spojenie: SK92 8180 0000 0070 0053 0038 - Štátna pokladnica

(ďalej len „**úrad**“)

a

**zamestnávateľom**

názov SLOCHEM Trade, s.r.o.

sídlo Farský Mlyn 2, 917 01 Trnava

zastúpeným štatutárnym zástupcom Ing. Stanislav Florovič

IČO 46775714

DIČ 2023600293

SK NACE Rev2 (kód/text hosp. činnosti) 20590 - Výroba ost.chem.výr.i.n.

Bankové spojenie: IBAN SK33 1111 0000 0011 8577 0005

1111 - UniCredit Bank Czech Republic and Slovakia, a.s., pobočka zahraničnej banky

Zapísaný v Obchodnom registri, vedenom v Okresný súd v Trnave

Pod číslom 30030/T

(ďalej len „**zamestnávateľ**“)

a

(spoločne „**účastníci dohody**“)

**Článok I.**

**Účel dodatku**

1. Účelom dodatku je zmena práv a povinností účastníkov dohody uzatvorenej dňa 21.04.2021.

**Článok II**

**Predmet dodatku**

1. Účastníci dohody sa dohodli, že sa dohoda mení nasledovne:  
Pôvodné číslo účtu: SK56 1111 0000 0012 0624 6000

### **Článok III. Všeobecné a záverečné ustanovenia**

1. Tento dodatok je neoddeliteľnou súčasťou dohody.
2. Ustanovenia dohody, ktoré neboli menené týmto dodatkom ostávajú v platnosti a účinnosti podľa pôvodného znenia dohody.
3. Tento dodatok nadobúda platnosť dňom jeho podpísania oboma účastníkmi dohody a účinnosť dňom nasledujúcim po dni jeho zverejnenia v Centrálnom registri zmlúv.
4. Ak sa niektoré ustanovenie tejto dohody a jej dodatkov stane neplatným v dôsledku jeho rozporu s právnymi predpismi SR, nespôsobí to neplatnosť celej dohody. Účastníci sa v takom prípade zaväzujú bezodkladne vzájomným rokovaním nahradiť neplatné ustanovenie novým platným ustanovením tak, aby zostal zachovaný účel a obsah sledovaný touto dohodou. V prípade zmeny niektorého ustanovenia dohody na základe Uznesenia Vlády SR, zmeny schémy pomoci alebo dočasného rámca sa zmluvné strany dohodli, že úrad práce bude zamestnávateľa o zmene informovať a obe zmluvné strany sa zaväzujú postupovať podľa platných predpisov odo dňa ich účinnosti.
5. Tento dodatok je vyhotovený v dvoch rovnopisoch, z ktorých úrad dostane jeden rovnopis a zamestnávateľ dostane jeden rovnopis. Písomná forma je zachovaná vždy, ak právny úkon urobený elektronickými prostriedkami je podpísaný zaručeným elektronickým podpisom alebo zaručenou elektronickou pečaťou. V takomto prípade dodatok predstavuje elektronický originál a rovnopis sa nevyhotovuje.
6. Účastníci dohody vyhlasujú, že sú oprávnení tento dodatok podpísať, že si ho riadne a dôsledne prečítali a súhlasia s jeho obsahom, neuzavreli ho v tiesni ani za zvlášť nevýhodných podmienok a na znak súhlasu s jeho obsahom ho vlastnoručne podpisujú.

V prípade, ak sa dodatok uzatvára elektronicky

„(dátum v elektronickom podpise)“

„(dátum v elektronickom podpise)“

Za zamestnávateľa:

„(podpísané elektronicky podľa zákona č. 272/2016 Z. z.)“

Ing. Stanislav Florovič  
štatutárny zástupca zamestnávateľa

Za úrad

„(podpísané elektronicky podľa zákona č. 272/2016 Z. z.)“

Ing. Viera Vančová, PhD.  
riadiateľka úradu

V prípade ak sa dodatok neuzatvára elektronicky

\_\_\_\_\_ dňa \_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_ Trnava \_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_ dňa \_\_\_\_\_

Za zamestnávateľa:

Za úrad

---

Ing. Stanislav Florovič  
štatutárny zástupca zamestnávateľa

---

Ing. Viera Vančová, PhD.  
riaditeľka úradu